

حقيقة مقابل تقليد

(مرقس ٦:٥٣-٧)

تأليف: جو شوبيرت

التبشيرية لربنا. كان الناس يأتون بمرضاهم إلى يسوع لكي يلمسوا طرف ثوبه. ويقول مرقس البشير: «كل من لمسه شفى».

١. التقليد والله (مرقس ٨:٧)

في تباين مع هذا المشهد، ينتقل مرقس البشير إلى قصة قوم من الفريسيين والكتبة الذين صعدوا إلى الجليل ليفحصوا يسوع وخدمته التبشيرية. توصفها الآيات الأولى من الأصحاح السابع كالتالي:

واجتمع إليه الفريسيون وقوم من الكتابةقادمين من أورشليم. ولما رأوا بعضًا من تلاميذه يأكلون خبزًا بأيد دنسة أي غير مغسلة، لاموا. (لأن الفريسيين وكل اليهود إن لم يغسلوا أيديهم باعتناء لا يأكلون. متمسكون بتقليد الشيوخ. ومن السوق إن لم يغسلوا لا يأكلون. وأشياء أخرى كثيرة تسلموها للتمسك بها، من غسل كؤوس وأباريق وأنية نحاس وأسرة).

تقديم هذه الفقرة قوة وتأثير التقليد. كان من الواضح، أن الأخبار تتفشى عن شهرة يسوع. فاضطرب رئيس الكهنة وقادة اليهود في أورشليم من هذه الأخبار. جاءوا من أجل هدف معين ليجدوا شيئاً في خدمة يسوع التبشيرية ليعارضوه بها. فوجدوا ما كانوا يطلبونه في عدم تمسك يسوع وتلاميذه بالتقليد. إذا أوضحوا هذا بجلاء للشعب، فسيثيروا الجمع على يسوع. كيف كان اهتمام الشعب اليهودي بالتقليد! قال اليهود: « يجب العمل بالتقليد

في المسرحية الموسيقية التي هي بعنوان «عازف على السطح»، افتتح بطل المسرحية المناسبة بغناء: «تقليدي». بُني المجتمع اليهودي كله على تقاليد الماضي القديمة القوية. وجوهر المسرحية الموسيقية الغير معنون هو كيف كانت تنزع تلك التقاليد القديمة، وتغير، وكيف قبلت بالمعارضة من قبل كل المضطربين في تلك الأيام. أنها نطقت بالحزن والأسف، والمشقة التي تتبع عندما تضطرب التقاليد.

هذا المشهد يمثال مشهدا في إنجيل مرقس الذي يرسم تباين قاطع بين يسوع من ناحية والكتبة والفريسيين من ناحية أخرى. كانت خدمة يسوع التبشيرية مليئة بالمساعدة وبمحبة الناس رجالاً ونساء في كل مكان، بينما كان الكتابة والفريسيون متمسكون بتقاليدهم، يتظرون لينهوا الخدمة التبشيرية لربنا. تصف الكلمات الخاتمية للأصحاح السادس من إنجيل مرقس نوع الخدمة التي يقوم بها يسوع. يسجل مرقس البشير ما يلي:

فلما عبروا جاءوا إلى أرض جنیسارت وأرسوا. ولما خرجوا من السفينة للوقت عرفوه. فطافوا جميع تلك القرى المحيطة وابتداوا يحملون المرضى على أسرة إلى حيث سمعوا أنه هناك. وحيثما دخل إلى قرى أو مدن أو ضياع وضعوا المرضى في الأسواق وطلبوا إليه أن يلمسوا ولو هدب ثوبه. وكل من لمسه شفى؛ (آيات ٥٦-٥٣).

هذه صورة جميلة لهذا الطور من الخدمة

على مر السنين، تراكمت تقاليد هائلة. موضحةً كل التفاصيل لتطبيق متطلبات الشريعة. وتعرف هذه التفاسير الهائلة بالقوانين الشهية لليهود.

هذا النص من إنجيل مرقس يذكر أيضاً غسل الكؤوس والأباريق والآنية التي قد تنجرس. يضم الـ «ميشنا» أي تقاليد اليهود المدونة على عدد لا يقل عن اثنى عشرة موضوع بحث مطولة لهذا النوع من التنجيس، موضحاً بالتفصيل أنواع الأواني التي قد تصير نجسة. قد تصير طاولة ذات أربع أرجل نجسة في حين لا تصير ظيورتها ذات الثلاثة أرجل نجسة. جاءت بالصدفة الكلمة اليونانية لكلمة «غسل» المستخدمة في هذا النص من إنجيل مرقس هي الكلمة اليونانية عينها التي تأتي منها الكلمة العربية «عمد» تحمل كل من الكلمتين مفهوم الغطس الكلي لشيء في الماء. وليس الرش {أو الصب} فقط.

كان الكتبة والفرسيين يعتبرون هذه القوانين واللوائح كجواهر ديني لا ريب فيه. التعامل بها مثله كمثل فعل ما يرضي الله. وانتهاكها كانت خطية. تكلم يسوع بلغة ما بينما تكلم الآخرون بلغة أخرى. لم ي عمل يسوع أبداً بهذه التقاليد البشرية. كان مفهوم يسوع عن الدين مختلف تماماً عن مفهوم الكتبة والفرسيين.

لهذا وبخ يسوع معارضيه في الآيات التالية:

ثم سأله الفريسيون والكتبة: «لماذا لا يسلك تلاميذك حسب تقاليد الشيوخ بل يأكلون خبزاً بأيدي غير مغسلة؟» فأجاب وقال لهم: «حسناً تنبأ إشعيا عنكم أنتم المرائين كما هو مكتوب، هذا الشعب يكرمني بشفتيه وأما قلبه فمبعد عني بعيداً. وباطلاً يعبدونني وهم يعلمون تعاليم هي وصايا الناس. لأنكم تركتم وصية الله وتتمسكون بتقاليد الناس. غسل الأباريق والكؤوس وأمور أخرى كثيرة مثل هذه تفعلون» (الآيات 8-5).

في هذا النص، يتهم يسوع الكتبة والفرسيين بخطيئتين معينتين. أولاًً أستخدم كلمات أشعيا النبي، قال:

تحت كل الظروف..»

التقاليد التي اختارها هؤلاء الناس للتأكد عليها هي: غسل الأيدي بطريقة معينة قبل الأكل. وعندما راقبوا يسوع وتلاميذه، رأوا بعضهم لم يغسلوا أيديهم بالطريقة المطلوبة قبل أن يأكلوا. فانزعج الفريسيون من هذا. انهم لم يقصدوا المفهوم الصحي للغسل؛ بل كانوا يتكلمون عن تقاليد معين. كما يعتبر اليهود، يمكن للشخص أن يغسل يديه بأجود أنواع الصابون الذي يمكن الحصول عليه، ويمكن أن يفرك يديه جيداً كما يفعل الطبيب الجراح عند استعداده للعملية، ومع ذلك يظل غير نظيف حسب الطقوس الدينية.

انه طبع قاسي بين اليهود أن يغسلوا أيديهم بطريقة ما. أولاً: يمدوا أيديهم بكفيهم نحو الأعلى، مائة قليلاً نحو الأسفل. وعندما يصب الماء على يد واحدة، يستخدم قبضة اليد الأخرى ليفرك كف اليد الأولى. وباستمرار صب الماء على أياديهم، يغسل اليد الأخرى بالكيفية ذاتها. ثم يقلبوا أياديهم بحيث تكون الأصابع متوجهة نحو الأسفل، ويصب الماء النقي على اليدين كلاهما ليغسل ما بقى من الماء النجس من الفرك الأولي. إن لم يتبع الشخص هذه الطقوس، يعتبر نجساً. يمكن لأحد أن يكون نظيفاً صحيحاً، ورغم ذلك يبقى نجساً حسب الشعائر والطقوس الدينية. كان هذا راسخاً في عقل اليهود بآن إذا ما تم سجن واحد من معلمي النبي الذي أعطي له للشرب في زنزانته المنعزلة ليغسل يديه على حسب الطقوس الدينية بينما يكاد أن يموت عطشاً.

أظن بآن هذه التقاليد بدأت بطريقة صحيحة. على سبيل المثال، كانوا يحاولون ان يتمموا شريعة موسى. يطلب سفر اللاويين ان يتم الغسل بطريقة معينة لكي تعلم الشعب كيف يتعامل مع الخطية. كان هذا هدف الذين يعملون بالظاهر لشريعة موسى. وكان ما يعنيه تماماً يزيد من الطقوس الخارجية. ولكن بدأ الكهنة اليهود يقتربون طريقة مميزة لغسل الأيدي، وفيما بعد، أضيفت التفسيرات. وهكذا

والنساء اليوم تحت راية الدين؟ أين السلطان لل تعاليم البشرية المتعددة التي أدخلها الإنسان في الدين؟ ماذا يقول عن اعتقادات البشرية التي لا تحصى والتي بدللت بالتعليم الواضح لكلمة الله؟ الروح القدس نفسه تنبأ بــان هذا النوع من الإرتداد سيحدث. قال بولس في رسالته الثانية إلى تيموثاوس ٤:٣ و ٤ «لأنه سيكون وقت لا يحتملون فيه التعليم الصحيح بل حسب شهواتهم الخاصة يجتمعون لهم معلمين مستحكة مسامعهم. فيصرفون مسامعهم عن الحق وينحرفون إلى الخرافات».

٢. تقاليد وعلاقات (مرقس ٩:٧-١٣)

في القسم التالي من الأصحاح السابع من إنجيل مرقس، يرسم يسوع صورة حية لما تفعله التقليدية [التمسك بالتقليد] لعلاقات الفرد مع المقربين إليه. يوضح ما يعنيه بمثل والدي شخص، حيث يقول في الآيات ٩-١٣:

ثم قال لهم: «حسناً رضم وصية الله لتحفظوا تقليدكم. لأن موسى قال، «أكرم أباك وأمك. ومن يشتم أباً أو أمًا فليموت موتاً». وأما أنتم فتقولون، إن قال إنسان لأبيه أو أمّه قربان أي هدية هو الذي تنفع به مني. فلا تدعونه فيما بعد يفعل شيئاً لأبيه أو أمّه. مبطلين كلام الله بتقليدكم الذي سلمتموه وأموراً كثيراً مثل هذه تفعلون».

كانت شريعة موسى تقول: «أكرم أباك وأمك». تعني تلك الوصية أكثر من أن تكون لطيفاً فقط. تعني أيضاً أن تعتنى بهما، وخاصة عندما يصيرا متقدمين في السن.

اخترع اليهود طريقة ظريفة للتخلص من مسؤولية الأقرباء. دعاها يسوع الطريقة الماهرة لوضع وصية الله جانباً. قالوا عن المال الذي ينبغي ان يستخدموه لمساعدة آباءهم وأمهاتهم بــان «هذا قربان». قالوا: «أريد ان اساعدك يا اماه، واريد ان اسعدك يا أبي، ولكنني لا استطيع لأن ما كنت سأستخدمه لمساعدتكما قد قدمته قرباناً لإلهي. وبالتأكيد انكما لا تريدان مني ان أخذ المال الذي وضعته أمام الله وأعطيكما ايـاه».

«هذا الشعب يكرمني بشفتيه وأما قلبه فمبعد عنـي بعيداً...» (قارن إشعيا ٢٩:١٣). قد يكمن اليهودي المتمسك بالشريعة في أيام يسوع بالبغض والحسد والغيرة والخصام والمرارة والسطح، قد يكمن بها في قلبه، ومع ذلك يعتبر بار إذا ما كان يتم العمل بــتقاليد الشيوخ. التمسك بالشريعة كان ولا يزال يميل إلى وضع التوكيد على أفعال الإنسان الخارجية ويهمل القلب. ولكن قلب المسيحية هو القلب الحقيقي! قال صموئيل في قديم الزمان: «...الإنسان ينظر إلى العينين وأما الــرب فإنه ينظر إلى القلب»؛ (صموئيل الأول ٦:٧). لا ينبغي ان توصف المسيحية بأفعال دينية خارجية فقط. فالإنسان الصالح هو من القلب الصالح. السؤال الأساسي هو: ما هي حالة قلب الشخص نحو الله؟ إذا كان السخط والمرارة والغيظ والغيرة والحسد والخصام تتملك قلوبنا، فالعمل بكل متطلبات الدين سوف لا يرضي الله. هذا ما كان يقوله يسوع للفريسين.

ثانياً: لقد قال بــان أولئك اليهود المتمسكون بالشريعة جعلوا تقاليدهم البشرية كأمر رسمي مثل كلمة الله. إذ قال: «وباطلاً يعبدونني وهم يعلمون تعاليم هي وصايا الناس. لأنكم تركتم وصية الله وتتمسكون بتقليد الناس»؛ (آية ٧ والآية ٨). أخطأ هؤلاء اليهود في اعطاء أهمية كبرى لــتفسيرات خبرائهم الشرعيــون المبدعــ بهــا لــكي يــحدــدوا ما قالــه الله نــفســهــ. اــني أــتعــجبــ كــلــما أــقــرــأ خــلال الأــنجــيلــ منــ كــلامــ يــســوعــ الفــظــ. الأــصحــاحــ السابــعــ منــ إــنجــيلــ مرــقــســ هوــ المــوــضــوــعــ عــيــنــهــ. بلــ فــي ســجــلــ مــتــى البــشــيرــ المــقــابــلــ لــهــذــاــ الحــدــثــ، يــقــولــ فــي الأــصــاحــ ١٥ــ بــانــ التــلــامــيــذــ أــتــواــ إــلــى يــســوعــ بــعــدــ هــذــاــ الحــدــثــ وــقــالــواــ: «أــتــعــلــمــ أــنــ الفــرــيــســيــيــنــ لــمــا ســمــعــواــ القــوــلــ نــفــرــواــ؟»ــ نــعــمــ اــنــهــ أــغــبــهــمــ، اــنــهــ فــعــلــ وــهــ يــعــلــمــ تــمــاماــ بــاــنــهــ يــفــعــلــ ذــلــكــ. إــنــ كــانــ يــســوعــ يــعــلــمــ بــيــنــ الــمــتــدــيــنــيــنــ فــيــ أــيــامــاــنــاــ هــذــهــ، هــلــ ســيــوــبــخــ بــالــطــرــيــقــةــ نــفــســهــاــ الــتــعــالــيــمــ وــالــمــمــارــســاتــ الــدــيــنــيــةــ لــهــذــهــ الــأــيــامــ؟ــ أــيــنــ تــوــجــدــ وــصــيــةــ اللــهــ فــيــ كــتــابــهــ الــمــقــدــســ عــنــ الــأــعــمــالــ وــالتــقــالــيــدــ الــتــيــ يــمــارــســهــاــ وــيــدــعــمــهــ الرــجــالــ

مع انه لا يظهر هكذا الان، فان هذا النص عندما نطق به في أول الأمر اتضحت وكأنه ثوري تماماً. كان يسوع يجادل مع خبراء قانونيين قبل ذلك عن التفسيرات التقليدية للشريعة. قد أوضح عدم قابلية العمل بالطقوس وغسل الأيدي. انه أوضح أيضاً كيف يمكن للتمسك الشديد بالتقليد أن يقود إلى إنتهاك شريعة الله. ولكن في هذا النص قال شيء أكثر رعباً، فإنه أعلن بإن ما من شيء يدخل الإنسان يمكن ان ينجس ذلك الإنسان، لأنه مهما دخل فيه، يقبله الجسم فقط وليس القلب. لم يؤمن بذلك الحقيقة حينذاك، ولا يؤمن بها اي يهودي أرثوذكسي اليوم. وردت في الأصحاح ١١ من سفر اللاويين قائمة بأسماء الحيوانات التي كانت تعتبر نجسة وممنوع أكلها. لم يأخذ اليهود اي لحم من هذه الحيوانات للأكل لأنها كانت نجسة. العبارة التي قالها يسوع في الأصحاح السابع من إنجيل مرقس قد أمحى الفروقات بين النجس والغير نجس والتي أرشدت السيرة اليهودية لمئات السنين. فلا عجب انهم بهتوا. كان يسوع يقول بالحقيقة، ان الأشياء والحيوانات لا يمكن ان يكون فيها نجس او غير نجس. الشيء الوحيد الذي قد يصير نجساً هو الإنسان نفسه؛ وكانت الطريقة الوحيدة التي يصير بها الإنسان نجساً هي من خلال أفعاله أو أفكاره. كان ذلك تعليم جديد كاسح.

كان اهتمام الله هو عن الطهارة الروحية الداخلية. أقرّ يسوع بان الطهارة الأخلاقية والروحية هما الأكثر أهمية من الطقوس والممارسات الخارجية.

٤. التقليد وحاجة الإنسان (مرقس ٣٠-٢٤:٧)
استمر مرقس البشير يسرد حدث آخر يظهر في أول لمحه وكأنه موضوع مختلف كلباً. ولكنه ليس كذلك. بل هو النقطة نفسها. لاحظ إن كنت تستطيع ان تدرك الرابطة في الآية ٢٤ إلى ٣٠:

ثم قام من هناك ومضى إلى تخوم صور وصيادة. ودخل بيته وهو يريد أن لا يعلم أحد.

إذا ما أعلن بان شيء ماسيقدم كقربان، فلا يجوز استخدامه للأغراض العادية؛ بل يكون لله ولا يلغى القسم. تجنب اليهود الاعتناء بوالديهم للعمل بهذا التقليد. إذا أعلن الإنسان بان مصادره ستعطى قربان، فلا يستخدم المصادر فيما بعد لمساعدة الوالدين. لا يمكن إلغاء القسم، لهذ صاروا بعدم مسؤولية. لم يفهم اليهود الحقيقة العميقه بان الحياة كلها هي قربان أو تكريس لله. أقر يسوع بان الطريقة لتكريس شيء لله هي ان يستخدم ذلك الشيء لتلبية حاجة الإنسان. كان يسوع متاكداً تماماً بان اي قانون أو نظام يمنع الإنسان من مساعدة غيره الذي في حاجة حقيقية لمساعدة، يكون ذلك معارض حقاً لمشيئة الله. ما يمنعنا من مساعدة إنسان آخر لا يمكن أن يكون أبداً قانون مصدقاً من قبل الله. لذا، فان هذا التعليم بغير معنى، الذي يقول: «لا يمكنك أن تجري عملية نقل الدم لطفي الذي على فراش الموت لأن هذا يعارض مشيئة الله». لا يوجد شيء ما وراء حقيقة كلمة الله.

٣. تقليد والقلب (مرقس ٢٣-١٤:٧)
عاد يسوع ليتعامل مع المسبب لكل هذا. قال «المشكلة هي في القلب». تقرأ الآيات ١٤-٢٣ كالتالي:

ثم دعا كل الجمع وقال لهم: « اسمعوا مني كلكم وافهموا، ليس شيء من خارج الإنسان إذا دخل فيه يقدر أن ينجسه؛ لكن الأشياء التي تخرج منه هي التي تنجز الإنسان. إن كان لأحد أذنان لسمع فليس معه». ولما دخل من عند الجمع إلى البيت سأله تلاميذه عن المثل. فقال لهم: «أفأنتم أيضاً هكذا غير فاهمين؟ لا تفهمون أن كل ما يدخل الإنسان من الخارج لا يقدر أن ينجسه؟ لأنه لا يدخل إلى قلبه بل إلى الجوف ثم يخرج إلى الخلاء». وذلك يظهر كل الأطعمة. ثم قال: «إن الذي يخرج من الإنسان ذلك ينجس الإنسان. لأنه من الداخل من قلوب الناس تخرج الأفكار الشريرة، زنى، فسق، قتل، سرقة، طمع، خبث، مكر، عهرة، عين شريرة، تجذيف، كبراء، جهل. جميع هذه الشرور تخرج من الداخل وتنجز الإنسان».

أو بصوت محب. يوجد الفرق كله في النبرة الصوتية. كان للأخ نبرة صوت محبة. لم نسمع نبرة الصوت التي تكلم بها يسوع. ولكنني أكيد بان صوته أخذ القبحة عن كلماته.

قال يسوع لهذه المرأة بموجب ذلك: «الخلاص هو لليهود أولاً. هل يصلح أن يؤخذ الطعام الذي للبنيين اي اليهود ليعطى الكلاب المنزلية اي الأمل؟» وقد عنى بذلك ما يلي: «اني يهودي يا إمرأة. وأنت تعلمين ما يظنه اليهود عن أناس مثلك. انهم يروا انفسهم كأناء الله وأما أنتم فمثل الكلاب. ماذا تقولين في ذلك؟» فأأخذت المرأة اللقمة ونھخت. أجا逼ت وقالت: «تلك حقيقة، يجب أن يعطى الطعام للبنيين أولاً، ولكن البنين أنفسهم سيطعمون صغار الكلاب التي تحت مائدتهم بما تبقى من فتات». ويقول مرقس البشير انه بسبب اجابتها شفی يسوع ابنته. من الواضح ان فطنتها ومتابرها إيمانها قد تركتا انطباعاً قوياً في يسوع. وعندما عادت المرأة إلى البيت وجدت ابنته قد شفیت.

يمكنني ان أتصور ذلك فيما بعد، عندما كان يسوع وتلاميذه لوحدهم، سألهما: «ما زلنا عن كل ما سمعتم ورأيتم اليوم؟» كان عليهم أن يفكروا في ذلك كثيرا. أليس كذلك؟ انتهك يسوع التقليد مرة أخرى. قد اهتم بأجنبية وساعدها، وأظهر رحمة على أممية وشفاها. كان على التلاميذ ان يضعوا كل ذلك في ذهنهم. وكانت المعانى المضمنة لهذا الحدث قوية واضحة لهم ولننا أيضاً.

الخلاصة

ما هي التقاليد والتحيزات التي تخفيها الآن في قلبك التي تمنعك عن محبة ومساعدة أناس معينين؟ هل اخترت شخص ما الذي لم تكن تحبه حقاً وفعلت له عمل رحمة؟ هل اخترت شخص ماتختلف معتقداته وممارساته الدينية عن ما تؤمن بها وفعلت له عمل رحمة قصداً؟

اني أؤمن بان قد تعجبنا كلنا بالحواجز التي سمحنا لها ان تنموا في قلوبنا. مسألة

فلم يقدر أن يختفي. لأن إمرأة كانت بابنتها روح نجس سمعت به، فأتأت وخرت عند قدميه. وكانت الامرأة أممية وفي جنسها فينيقية سورية. فسألته أن يخرج آشيطان من ابنته. وأما يسوع فقال لها: «دعني أني البنين أولاً يشعرون. لأنه ليس حسناً أن يؤخذ خبز البنين ويطرح الكلاب». فأجا逼ت وقالت له: «نعم يا سيد. والكلاب أيضاً تحت المائدة تأكل من فتات البنين». فقال لها: «لأجل هذه الكلمة اذهبي، قد خرج الشيطان من ابنتهك». فذهبت إلى بيتها ووجدت الشيطان قد خرج والابنة مطروحة على الفراش.

ما هي الرابطة؟ ترتبط قصة ابنة المرأة الفينيقية بما قد أظهر قبل قليل، لأن هناك إشارة إلى الخروج من تقليد تلك الأيام. هنا موعظة يسوع المعلنة. من المحتمل ان يسوع قد ذهب عمداً إلى ضواحي الأمم ليعلن بجولته هذه بأنه جاء ليطلب ويلخص ويحب كل الناس. انه ذهب عمداً إلى هذا الدولة الأجنبية كمثال هي وموعظة حية.

طلبت إمرأة أممية وتوسلت إليه ليشفي ابنتها. تبدو اجابة يسوع إليها قاسية في اللῆمة الأولى. إذ قال في الآية ٢٧: «دعني البنين أولاً يشعرون. لأنه ليس حسناً أن يؤخذ خبز البنين ويطرح الكلاب».

أريد أن أوضح ثلاث حقائق عن إستجابة يسوع لتساعدنا ان نفهمها بصورة أفضل. أولاً: اني مقنع تماماً بأن هذه المحادثة بين يسوع والمرأة الأممية قد تمت من أجل فائدة التلاميذ. كان يريد لهم أن يسمعوا ماقاله ويروا ما فعله. وفيما بعد يسألهم عن المغزى. ثانياً: الكلمة التي استخدمها يسوع لكلمة «كلاب» ليست هي الكلمة اليونانية العامة لـ «كلاب» والتي تعني كلاب البرية. بل استخدم كلمة مختلفة، الكلمة تصغير التي تشير إلى جرو منزلي صغير. باستخدام هذه الصيغة، انه امحي المفهوم القبيح لكلمة كلب. ثالثاً: لم نكن نحن هناك وبالتالي لاندري النبرة الصوتية التي تكلم بها. قد سمعت أخ يلتفت إلى أحد شيوخ كنيستنا ويقول: «لماذا ايها الشيخ الوغد؟» قد يقول أحد هذا بنبرة صوت مستخفة

يواجه كل منا هذا الخيار اليوم. لا بد ان يقرر كل منا إن كان السلطان الأساسي لتجويه حياته سيكون الحقيقة أو التقليد. من النادر ان يتفق الاثنين معاً. ولكن لنا ثقة تامة؛ إذ نعلم بـانـ الحقيقة وـحدـها هيـ التيـ تحرـرـنا.

الحقيقة تواجه التقليد انتـجـتـ الصـلـيبـ. أـخـفـقـ يـسـوـعـ انـ يـلـبـيـ بـاتـعـامـ الـمـسـتـوـىـ الـقـيـاسـيـ لـلـيـهـودـ الـمـسـبـقـ تـحـدـيـدـهـ. اـنـهـ لمـ يـبـرـرـ تـفـسـيرـاتـهـ التـقـلـيدـيـةـ لـلـتـورـاـةـ {ـالـعـهـدـ الـقـدـيمـ}. اـنـهـ صـلـبـوهـ لـأـنـهـمـ فـضـلـواـ التـقـلـيدـ عـلـىـ الـحـقـيقـةـ. لاـ بـدـ انـ

جميع الحقوق محفوظة ٢٠٠٧